



## HOTĂRÂRE

**privind încetarea contractului de concesiune nr.10.475/22 iunie 2004 referitor  
la concesionarea serviciului de producere și furnizare a agentului termic și a  
apei calde de consum la 10 (zece) unități școlare  
de pe raza Municipiului Câmpina**

Având în vedere:

- expunerea de motive nr.59.454/13 mai 2013 a d-lui ing.Tiseanu Horia -  
Laurențiu - Primarul municipiului Câmpina, prin care propune încetarea contractului  
de concesiune nr.10.475/22 iunie 2004 referitor la concesionarea serviciului de  
producere și furnizare a agentului termic și a apei calde de consum la 10 (zece)  
unități școlare de pe raza Municipiului Câmpina;

- raportul de specialitate promovat de Direcția economic și Serviciul juridic,  
contencios;

- rapoartele comisiilor de specialitate din cadrul Consiliului local al  
municipiului Câmpina, respectiv:

- Comisia buget, finanțe, programe finanțare europeană, administrarea  
domeniului public și privat și agricultură;

- Comisia administrație publică locală, juridic, relații cu publicul,  
ș.a.m.d.;

- avizul secretarului municipiului Câmpina;

În conformitate cu prevederile art.9, lit."b" din Contractul de concesiune  
nr.10.475/22 iunie 2004 încheiat între Primăria Municipiului Câmpina și  
S.C. Termax Grup S.R.L. Roman;

Văzând procesul – verbal de negociere încheiat în data de 9 mai 2013, la  
sediul Primăriei Municipiului Câmpina, cu ocazia negocierilor privind încetarea  
contractului de concesiune nr.10.475/22 iunie 2004 încheiat între Primăria  
Municipiului Câmpina și S.C. Termax Grup S.R.L. Roman, înregistrat sub  
nr.8.548/9 mai 2013;

Ținând cont de prevederile art.36, alin.(2), lit."c" și alin.(5), lit."a" și art.115,  
alin.(1), lit."b" din Legea nr.215/2001 privind administrația publică locală,  
republicată;

În temeiul art.45, alin.(1) din Legea nr.215/2001 privind administrația publică  
locală, republicată,

**Consiliul local al municipiului Câmpina** adoptă prezenta hotărâre.

**Art.1.** – Aprobă încetarea contractului de concesiune nr.10.475/22 iunie 2004  
încheiat între Primăria Municipiului Câmpina și S.C. Termax Grup S.R.L. Roman,  
referitor la concesionarea serviciului de producere și furnizare a agentului termic și  
a apei calde de consum la 10 (zece) unități școlare de pe raza Municipiului  
Câmpina, în condițiile prevăzute în Procesul – verbal de negociere, conform  
ANEXEI, care face parte integrantă din prezenta hotărâre.

**Art.2. – Prezenta hotărâre se comunică:**

- Instituției Prefectului județului Prahova;
- Primarului municipiului Câmpina;
- Direcției economice;
- Direcției investiții;
- Serviciului juridic, contencios;
- Serviciului administrarea domeniului public și privat;
- S.C. Termax Grup S.R.L. Roman.

Președinte de ședință,  
Consilier,  
dl. Pițigoi Ioan - Adriaan

*JH*



Contrasemnează,  
Secretar,  
jr. Moldoveanu Paul

*Moldoveanu Paul*

**Câmpina, 30 mai 2013**  
**Nr. 75**

**Cod FP-06-01, ver.1**

nr. 8548  
09. MAI 2013

ANEXĂ la H.C. Lnr. 75  
din 30 MAI 2013

# PROCES – VERBAL DE NEGOCIERE

încheiat astăzi 9 mai 2013, la sediul Primăriei Municipiului Câmpina,  
cu ocazia negocierilor privind încetarea contractului de concesiune  
22 iunie 2004 încheiat între Primăria Municipiului Câmpina și  
S.C. Termax Grup S.R.L. Roman



Între:

- Municipiul Câmpina, cu sediul în municipiul Câmpina, B-dul Culturii nr. 10, județul Prahova – reprezentat de ing.Tiseanu Horia – Laurențiu – Primar, sing. Dragomir Ion – Viceprimar, jr.Moldoveanu Paul – Secretarul municipiului Câmpina, ec.Ecaterinescu Gheorghe – director executiv, jr.Anton Iulian - Șef Serviciu juridic, jr.Olărașu Laurențiu – Petre – consilier juridic al Consiliului local al Municipiului Câmpina

și

- S.C. Termax Grup S.R.L. Roman, cu sediul în Municipiul Roman, B-dul Nicolae Bălcescu, nr.20 – reprezentată prin dl.Marin Dan și dl.Kostas Georgalas – în calitate de acționari.

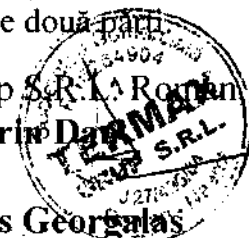
Dl.Primar a propus încetarea contractului de concesiune în temeiul art.9, lit."f", propunere care a fost respinsă de către reprezentanții concesionarului, care, au susținut că încetarea acestuia nu poate fi acceptată decât în temeiul art.9, lit."b", deci cu plata unei despăgubiri în sarcina concedentului de 100.000 euro.

În urma negocierilor s-a convenit încetarea contractului de concesiune în următoarele condiții:

1. – transferul utilajelor ce au fost utilizate în derularea contractului, proprietatea concesionarului către Primăria Câmpina, la valoarea rămasă neamortizată, respectiv suma de aprox. 21.854,90 lei (exclusiv TVA), conform evidențelor contabile, ce vor fi transmise ulterior;
2. – plata de către concedent a unei despăgubiri în cuantum de 55.000 euro (calculată proporțional cu perioada derulării contractului);
3. – rezultatele negocierii vor fi supuse aprobării Consiliului local al Municipiului Câmpina în ședința ordinară din 30 mai 2013;
4. – după adoptarea hotărârii de Consiliul în acest sens se va proceda la predarea – preluarea efectivă, în custodie și păstrare a utilajelor de către Primărie;
5. – până la data de 30 iunie 2013 se vor încheia formalitățile de încetare a contractului prin îndeplinirea obligațiilor asumate de către cele două părți.

MUNICIPIUL CÂMPINA,  
\* PRIMAR,  
ing.Tiseanu Horia – Laurențiu  
VICEPRIMAR,  
sing.Dragomir Ion

S.C. Termax Grup S.R.L. Roman  
dl.Marin Dan  
dl.Kostas Georgalas



SECRETAR  
jr.Moldoveanu Paul  
DIRECTOR ECONOMIC,  
ec.Ecaterinescu Gheorghe  
ȘEF SERVICIU JURIDIC,  
jr.Anton Iulian  
APARAT PERMANENT CL,  
jr.Olărașu Laurențiu

*Handwritten signature*